

GID COASTSWEEP

Sekirite pandan Netwayaj ak Bon Jan Manyen Materyèl

Kowòdonatè lokal pou netwayaj yo responsab pou bay enstriksyon sa yo bay tout volontè anvan chak netwayaj. Si ou gen nenpòt kesyon anvan netwayaj ou a, tanpri kontakte nou nan coastsweep@mass.gov.

Sekirite Jeneral

1. Travay an gwoup de moun oswa plis. Tout timoun dwe anba sipèvizon yon granmoun.
2. Mete gan ak soulye ki kouvri zòtèy yo tout tan, epi mete rad ki apwopriye ak krèm kont solèy pou evite boule ak solèy.
3. Evite twòp efò, chofe twòp oswa dezidratasyon. Rantre bonè si ou kòmanse santi ou fatige.
4. Pa leve anyen ki twò lou — si ou pa sèten, pa eseye.
5. Pa manyen ni ranmase bêt — vivan oswa mouri. Gade anba a pou plis enfòmasyon sou mamifè maren ak tòti lanmè.
6. Pa monte sou ti mòn sab yo pou evite ewozyon ak kraze zèb plaj ak lòt plant (epi pou evite kontak ak zèb pikan).
7. Fè atansyon ak vè kase, atik rouye, ak lòt materyèl ki file. Manyen yo ak anpil prekosyon oswa konsidere yo kòm atik danjere (gade anba a).
8. **PA manyen okenn atik danjere.** (Gade anba a.)

Jete Fatra

Devlope yon plan pou jete fatra kolekte yo kòrèkteman byen davans anvan netwayaj la. Diskite opsyon jete fatra yo avèk administratè pwopriyete a. **PA** jete sak fatra nan bwat fatra ki plen oswa ki debòde. Li ka nesesè pou pote fatra kolekte yo lakay pou jete ansanm ak fatra kay ou.

Sa Pou Ranmase

Ranmase sèlman atik ki kreye pa moun (plastik, metal, vè, anbalaj manje, bout sigarèt, elatriye). Tanpri pa ranmase okenn ekipman komèsyal pou lapèch ki entak (gade anba a). Ou ka ranmase disk tretman dlo egou, men itilize gan. Debri natirèl (alg, bwa ki flote, elatriye) se pati nan sistèm natirèl la epi li ta dwe rete kote li ye a. Evite deranje plant ak bêt yo. **Pa manyen okenn nan atik danjere yo ki diskite anba a.**

Atik Danjere

Materyèl ki annapre yo kapab danjere epi **YO PA DWE** janm manyen pa volontè oswa kowòdonatè netwayaj lokal yo. Volontè yo ta dwe notifye kowòdonatè netwayaj la sou atik sa yo, epi kowòdonatè a ta dwe make zòn nan epi kontakte pèsonèl ki byen fòme. Gade Lèt Byenveni **COASTSWEEP 2025** la (ki voye ansanm ak materyèl yo) pou enstriksyon sou kijan pou idantifye pèsonèl ki apwopriye yo **ANVAN** netwayaj la epi gen yon plan an plas pou atik danjere yo.

- Sereng/zegwi
- Tanbou metal
- Potansyèlman fedatifis vivan
- “**Bòbòn boutèy**” (Chimik kay komen melanje nan boutèy plastik ka lakòz yon reyakson chimik ki fè boutèy la pete. Boutèy plastik ki gen kouvèti ak likid anndan [an jeneral likid mawon, pafwa gen ti moso fèy aliminyòm oswa lòt objè ladan] kapab danjere.)

Koleksyon Done

Ocean Conservancy ap kolekte done kounye a atravè aplikasyon mobil Clean Swell, ki disponib sou telefòn Apple ak Android. Kat done yo toujou disponib epi yo ta dwe kòmande atravè Fòm Enskripsyon Kowòdonatè Netwayaj la. Pou volontè ki planifye sèvi ak aplikasyon an, yon moun nan chak ekip ta dwe nonmen kòm moun ki kolekte done yo. Gade Enstriksyon Aplikasyon Mobil Clean Swell ki enkli nan materyèl ou yo epi fè chak moun ki kolekte done a enstale aplikasyon an sou telefòn yo. Ou ka telechaje plis kopi enstriksyon yo nan: <https://www.mass.gov/media/2318301/download>, oswa Eskane kòd QR sa a avèk kamera telefòn ou pou louvri lyen an.



TANPRI REMAKE: Pou asire kote netwayaj la byen anrejistre nan aplikasyon an, tanpri antre tout done yo nan sit netwayaj la. Si sa pa posib, ou ka chwazi "Anrejistre yon netwayaj pase" sou paj dakèy aplikasyon an (sèkale dwat). Nan premye ekran an, ou ka antre detay egzak kote a.

Mamal Maren ak Kwoze Lanmè ki Bloke oswa Abandone

Si ou jwenn nenpòt balèn, delfen, pòpoiz, oswa kwoze lanmè ki bloke oswa abandone (mouri oswa vivan), tanpri rele imedyatman ajans repons pou bêt lanmè nan Massachusetts ki endike anba a. Si ou wè fok sou plaj la, sa ka nòmal. Men, si fok yo gen blesi evidan, je ki gonfle oswa yo sanble gen pitit pwa, rele ajans sekou bêt lanmè ki apwopriye ki anba a. Pou plis enfòmasyon, gade **Sit wèb Pwogram Sekou ak Reyabilitasyon Kwoze Lanmè nan New England Aquarium** nan: <https://www.neaq.org/conservation-and-research/studying-and-protecting/sea-turtle-rescue/>.

Tòti

- **Boston a New Hampshire** - Liy dirèk pou sekou tòti lanmè 24 sou 24 nan Akwaryòm New England **(617) 973-5247**
- **South Shore, Cape Cod, and the Islands** - Sant Retablisman pou bêt sovaj Wellfleet Bay nan **(508) 349-2615 x6104**

Fòk, Dofen, oswa Balèn

- **Salisbury a Essex** - Sant Syans Seacoast nan **(603) 997-9448**
- **Rockport a Plymouth** - Administrasyon Nasyonal Oseyanik ak Atmosfè (NOAA) nan **(866) 755-6622**
- **Cape Cod ak Southeastern Massachusetts** - Fon Entènasyonal pou Byennèt Bèt (IFAW) nan **(508) 743-9548**
- **Martha's Vineyard** - NOAA nan **(866) 755-6622**
- **Nantucket** - Alyans Mamifè Maren Nantucket nan **(833)-667-6626**

Lè ajans repons sa yo resevwa apèl ou a, yo ka voye volontè nan teren pou ranmase done enpòtan. Si ou bezwen kite yon mesaj, tanpri kite non ou, nimewo telefòn ou, kalite bêt la ak kondisyon li, ansanm ak yon bon deskripsyon kote bêt la ye. Mèsi anpil pou asistans ou.

Zouti Lapèch

Si ou jwenn zouti lapèch entak (tankou po oma oswa bouwe), oswa fragman zouti lapèch ki gen nimewo idantifikasiyon, pa retire zouti a. Olye de sa, note nenpòt nimewo idantifikasiyon epi rapòte yo bay Operatè Polis Anviwònman Massachusetts ("MEP") nan nimewo (617) 626-1665 oswa (800) 632-8075. Si ou jwenn debri zouti lapèch ki pa gen nimewo idantifikasiyon e ki klèman domaje twòp pou sèvi ankò kòm zouti lapèch, debri sa yo ka retire, jete oswa resikle. Egzanp ladan yo gen fragman zouti, kòd ki deteryore, oswa yon pyèj fil rouye ki kraze nèt. Si ou pa sèten si debri zouti lapèch ka repare pou sèvi ankò, kontakte MEP jan ki dekri pi wo a.